

Wilsdruffer Tageblatt

Das „Wilsdruffer Tageblatt“ erscheint zweckmäßig 15 Mtl. Bezugspreis monatlich 2 RM. bei Postbedienung 1 zu RM. gegen Schiedsgericht. Einzelnummer 10 Krt. Abonnementen, Postboten, u. f. Amtsgerichts- und Geschäftsführer nehmen zu jeder Zeit Bezug. Wochenblatt für Wilsdruff u. Umgegend.

Umsatzpreise laut angelaufener Preisliste Nr. 8. — Ritter-Gebäude 22 Mtl. — Verschlecherte Gründungsblätter und Wagnisse werden nach Abschluß berechnet. — Anzeigen-Umlauf 10 Uhr. — Für die Rücksicht des Postamtes ist der Betrag von 200 M. durch den Herausgeber bestimmt. — Bei den Kosten des Herausgebers wird keine Gewalt. — Bei Kosten des Herausgebers übersteigt. — Bei Kosten und Bruttogehalt erhält der Herausgeber auf Kosten.

Das „Wilsdruffer Tageblatt“ ist das zur Veröffentlichung der amtlichen

Wilsdruff bestimmte Blatt und enthält Bekanntmachungen des Amtsgerichts zu

Nr. 211 — 98. Jahrgang

Druckanschrift: „Tageblatt“

Wilsdruff-Dresden

Postleitzahl: Dresden 2640

Montag, den 11. September 1939



Bekanntmachungen des Landrates zu Meißen und des Bürgermeisters zu

Wilsdruff, des Finanzamts Rosenthal sowie des Forstamts Tharandt

Der Führer bei den Truppen im Raume von Radom

Von unserem im Führerhauptquartier befindlichen W. G.
Sonderberichterstatthalter

Nachdem die militärischen Operationen im Korridorgebiet abgeschlossen gelten können, hat sich der Führer zur sozialen Heeresgruppe begeben, jener Gruppe, die über Oberschlesien, Niederschlesien nach Radom und weiter in das Herz Polens nach Warschau führt.

Unsere Truppen durchmachten in den vergangenen acht Tagen auf diesem Vorstoß Räume, die im Weltkrieg zu ihrer Überwindung ein volles Jahr erforderlich waren. Unsere Flieger, unsere Panzerwaffe, die schnellen Truppen und die Infanterie vollbrachten Leistungen, die fast unglaublich sind. Das deutsche Volk hat in diesen acht Tagen nur die Namen eines mit eitler nationalsozialistischer Schnelligkeit vollzogenen Vormarsches vernommen. Es hat die Schilderungen gesehen von Heldenaten ohnegleichen und hat sich begeistert an den Leistungen unserer vorwärtsstürmenden und jeden Widerstand mit kurzen harten Schlägen zerbrechenden Offensive trauten.

Über eine Armee kann nicht unauslöschlich marschieren, sie muß die eroberten Gebiete auch in Besitz nehmen. Eine ungeheure Kleinarbeit, ein rostloser Umsatz hinter den vorwärtsstürmenden Divisionen ist notwendig, um diesen ungeheueren Raum nun, nachdem er erobert wurde, auch militärisch völlig zu durchdringen. Ein

Fronfahrt des Führers

der mitten hinein in den Raum Kielce-Radom führt, in jenen großen Gebietshauptstädten unmittelbar westlich der Weichsel, in dem mehrere polnische Divisionen eingeschlossen und umzingelt ihrer Auslösung entgegensehen, ergab einen überragenden Eindruck, wie die Entwicklung dieses Landes, seine endröhrende Sicherung und Besiedlung vor sich geht. Dieser Frontfahrt des Führers vermittelte aber darüber hinaus auch einen Eindruck in die wirtschaftliche und soziale Struktur des Landes. Er war ein lebendiges Kulturrundumunterstützung für die Unabhängigkeit eines Landes, das ebenso großherzig und frei wie hilflos gegenüber den Problemen des Lebens ist.

Bir überlegen die ersten Kampfstellungen von vor einer Woche. Wir sehen die Granatschläge und die schweren Bombenangriffe, die die Vorbereitung der Polen vernichtet. Im Herzen des Radomer Raumes laufen wir auf einem großen Stoppfeld, das jetzt zu einem idealen Feldflugplatz umgewandelt ist. Das Stoppfeld gehört zu den Festungen eines polnischen Magnaten, der beim Herannahen der deutschen Truppen mit seiner Familie nach Osten floh. Die deutschen Truppen das Schloss besetzen konnten, hatten es die Polen vollständig zerstört. Sie plünderten es nicht etwa aus, um sich in den Besitz des Silberzugs u. s. w. zu setzen, nein, sie verschliefen alles in einem Ausdruck wilden Hasses. Sie rächten sich an der Errichtung dieses Monumentenhaus darum, daß die damals chauvinistische Oberherrschaft, deren einer auch dieser Schlossherr war, ihr Land und ihr Volk in das Verderben stürzte.

England schürt den Deutschenhass

An dem Wirtschaftsgebäude in Kielce hat man einen ausschweifenden Belästigung mit der englischen Volksfront in Warschau gehabt, der zeigt, wie die polnische Bourgeoisie, der Verlust, der Angst, der Schrecken, der Scham und Schamlosigkeit in das Verderben geführt wurde. Der Nationalismus, der von englischer Seite unter Mithilfe der führenden polnischen Regierungsteile im Volk geweckt wurde, mußte sich natürlich auf das grausame auswirken.

Jeder Gefangenentransport bringt dieselben Berichte; man hat dem einzelnen und zumeist des Lesen und Schreibens untauglichen polnischen Bauer, der den Engländern als Kameradensünder gerade gut genug war, immer wieder eingehämmert, daß von deutscher Seite Gefangene nur gemacht würden, damit man sie nach der Gefangenennahme auf das durchbohrte zu Tode foltern könnte.immer wieder spricht aus dem Mund der Gefangenen das fassungslose Erstaunen darüber, daß sie nicht die Geister einzeln vom Leibe schütteln, daß man sie nicht von Fleischern zermahlen läßt, daß man sie nicht mit glühenden Eisen zu Tode bringt. Dies alles hatten die politische Regierung und die englischen Agenten ihnen vorgesetzten. Dafür erklärt sich auch die Tat, daß die geschlagenen polnischen Truppen sich nicht so leicht ergaben, sondern in sinnlosem Verzweiflung alle Waffen von sich werfen in die tiefen Wälder flüchten, um dort, dem Feind und dem Hunger zu preisgeben, umzukriechen. Ein noch Tag, und nachdem sie schon die Uniform mit irgendwelchen Brillenputzen verdeckt hatten, wagen sich die vollkommen Erstickten aus den Wäldern herüber.

Die Raubnacht hat aber auch noch eine zweite Folge gezeitigt, die die Plünderung Englands und der polnischen Regierung ungleichlich erhöht: daß es der aus der mächtigen Verbündeten entstandene Bandenkrieg. Manch deutscher Soldat hat durch die Angst eines heimatkundlichen Mörders weit hinter der Front sein Leben lassen müssen. Wenn diese Strauchritter nun nur das schwache Einschreiten helfen. Und so wird gründlich jeder, der als Heimatdurchgang mit der Waffe in der Hand ergreift wird, standrechtlich erschossen.

Die polnische Wirtschaft

Die feindseligen Gemeinden, die furchtbaren Grausalen, die entsetzlichen Morde aus dem Unterhalt, die das Entsehnen und den Abschluß der ganzen Welt wochernennten haben, sind nur bedingt durch die polnischen Regierungen bestimmt am polnischen Volk begangen wurden. Denn welch anderes Bild bietet sich dar, wenn man vom Angang aus dieses Land betrachtet. Sauber und ordentlich sind die Felder bestellt und gepflegt. Sie zeigen ein arbeitsames Volk, das in Frieden und Wohlstand leben

müsste. Dennoch ist die Armut der Bevölkerung unvorstellbar. Ihre Verarmtheit wohl kaum in den unerreichbarsten Teilen Europas ein Gegenstück finden. Nur die Straße zwischen Krakau und Warschau ist einigermaßen mit einer europäischen Straße zweiten Grades zu vergleichen. Alle anderen Wege machen den Eintritt, als wären sie seit Jahrzehnten niemals gepflegt worden.

Dieser furchtbare Gegensatz zwischen dem sauber bestellten Feldern des polnischen Bauern, die Reichtum erwarten lassen, und den armelosigen Hütten, in denen sie hausen müssen, ihrer noch armelosen Kleidung und den jeder Beschreibung spottenden Verkehrswegen zeigen deutlich, daß es nicht an ihnen, sondern an der Unfähigkeit und der Verantwortungslosigkeit der Regierungskräfte gelegen hat, wen dieses Volk bis jetzt auf das armelose abniedrigte. Was für Kultur in diesem Lande besteht, das kommt vom Deutschen. Die Kirchen sind Kirchen der deutschen Kultur, die Regierungsbauten sind von deutschen Baumeistern im 16., 17. und 18. Jahrhundert gebaut. Ihr Stil ist verschieden, wie er sich in der Ostmark findet oder in Schlesien, ihr Barock ist deutscher Barock, ihre Renaissance ist deutsche Renaissance.

Selbst nahmen sich angekündigt der Zeugen dieser deutschen Kultur die endlosen Jüge polnischer Gefangenen aus, wie wir beispielweise in Kielce zu sehen bekommen, die Rechte der seit acht Tagen und zuletzt ohne jegliche Führung sich im Gelände durchschlagenden Rekte der polnischen Truppen. Ihre erste Bitte ist die nach einem Stück Brot. Es gibt nicht nur viele Polen darunter. Man hat die Ukrainer ins Feuer geschickt, und man hat Hunderttausende von Volksdeutschen zum Kampf gegen ihr eigenes Blut gerückt. Die wenigen Gefangenen, welche haben keinen letzten Stand, und sie verdurften ihr Leben nur den deutschen Soldaten, denn die Ukrainer, auf das tiefe erbittert, verloren immer wieder, mit den Polen auf ihre Welle abzutreten. Es ist schwierig, die Gefangenen alle unterzubringen. In Kielce sind alle Lager überfüllt und immer noch krönende Tausende und aber Tausende gefangener polnischer Soldaten, begleitet von den deutschen Nachschubtruppen nach hinten. Am Gefangenencamp Kielce hängt ein Schild, raus auf Poppe gestellt, das Bunde spricht: „Gefangenencamp überfüllt.“ Neuer-

Verfangene sind noch nach Jaworzno weiter zu transportieren.“ Allein im Raum von Radom sind heute 24 000 Gefangene eingezogen.

Das Zustimmen dieses über hundert Quadratkilometer großen Gebietes erfordert den Einsatz zahlreicher Kräfte für viele Tage. Dazu kommt die Regelung des Nachschubes für unsere unangefochtene vorrückenden Truppen, die Einrichtung einer neuen Verwaltung, die Fragen der Versorgung, nicht nur der zurückbleibenden Bevölkerung und der deutschen Besatzungstruppen, sondern auch die des Rücktransports der vielen Jahrtausende von Volksdeutschen, die teils zur polnischen Armee geprägt wurden oder zum anderen Teil von den zurückliegenden polnischen Truppen als Teilnehmern mitgekämpft wurden und die sich nun erst mühsam aus der Vergewaltigung losmachen können, um bei den deutschen Truppen Schutz und Hilfe und den Heimtransport zu ihren Hohen und Dörfern zu finden. Schließlich auch erfordert der Kampf gegen das Bandenkundezentrum noch einige Tage lang die höchste Aufmerksamkeit. Nach all diesem Lande versucht mit Heldenbüchern, wenn auch an vielen Stellen der polnische Bauer schon wieder seinen Pfing durch den Ufer zieht.

Die reiße Auflösung der polnischen Armee in unheimende und marodierende Haufen stellt die deutsche Kriegsführung vor ungewöhnliche Aufgaben. Hier steht kein großer Feind, hier herrschen die Einzelaktionen.

Wie die Polen von der ungeduldeten Sozialist der deutschen Armee einschließlich auseinandergerissen wurden, das beweist die Tatsache, daß allein drei politische Generale, nämlich die Kommandeure der 3., der 7. und der 18. polnischen Division in den letzten Tagen gefangen genommen werden konnten. Der Divisionsgeneral der 19. Division kam gerade bei seinen Truppen an. Er hatte seinen Wagen soeben verlassen, da erschien auch schon eine deutsche Panzerformation und nahm ihn mit seinem Stabe gefangen.

Wir stehen weit in Richtung Warschau vor bis zu jener Stelle, an der die polnischen Durchbruchsschwaden der westlich von Warschau eingeschlossenen Divisionen ebenso wie die verstreuten Verbände der im Raum von Radom eingesperrten polnischen Truppenmassen in dem sonstigen Feuer der deutschen Artillerie, der Panzer und Maschinengewehre blutig zusammenstoßen. Wir nehmen mit uns die Gewissheit, daß hier südlich Warschau kein Mann mehr durchkommt.

Im späteren Nachmittag kommt der Führer von einem polnischen Flugplatz aus, auf dem jetzt die Verbände der deutschen Jagd-, Sturzkombi und Fernkörner herkömmen zurück in das Führerhauptquartier. Abermals umbringt uns der Friede, der jetzt über diesem Land steht, seitdem deutsche Truppen ihm drohten. Neben der deutschen Wehrmacht wird dieser Friede jetzt von 44. und deutscher Polizei behütet, ein Friede, der diesem Lande, das empfinden wir alle deutlich, zu dauerndem Seinen verheißen wird.

Der Rückzug über die Weichsel verlegt

Sieben polnische Flugzeuge abgeschossen — Französische Spähtruppe abgewiesen.

DNB Berlin, den 10. September

Das Oberkommando der Wehrmacht gibt bekannt: Zwischen dem Gebirge und dem Oberlauf der Weichsel ziehen die deutschen Kräfte die Verfolgung des geschlagenen Feindes in östlicher Richtung fort. Im großen Weichselraum zwischen Sandomierz und Kutno hat der schnelle Durchbruch der motorisierten und Panzertruppen bis an die Weichsel große Erfolge angebahnt. Teile zahlreicher polnischer Divisionen sind um Radom von der Weichsel abgeschnitten und von allen Seiten umstellt.

Ebenso ist dem aus dem Raum Elzynie-Elszynie-Szczecin-Kutno-Ost nach Osten drängenden Feind der Rückzug über die Weichsel bei Warschau und südlich verlegt.

Das Schicksal dieser polnischen Heeresstelle, mit denen noch heftige Kämpfe im Gange sind, wird sich in den nächsten Tagen erfüllen.

Die im nördlichen Polen beiderseits der Weichsel vorliegenden deutschen Kräfte haben die Region westlich Warszawa und nordwestlich Płosz erreicht.

Nordostwärts Warschau haben sie am Südufer des Bug Fuß gesetzt. Um Poniatowa und ostwärts wird noch gekämpft.

Die Luftwaffe hat die von Warschau nach Ost und Südost durchführenden Straßen und Eisenbahnen durch Bombenangriffe blockiert und die in diesem Raum noch vorhandenen Reste der polnischen Bodenoperationen angegriffen.

Bei einem Unternehmen gegen Lublin wurden von einem gemischten Kampf- und Zerstörerverband sieben polnische Flugzeuge im Aufstand abgeschossen, acht polnische Flugzeuge am Boden durch Bombenadwurf schwer beschädigt.

Zur Unterstützung des Heeres griffen Fliegerverbände im Raum um Radom sowie zwischen Warszawa und Bug wortvoll in den Kampf ein.

Am Westen haben ehemalig französische Spähtrupps die deutsche Grenze überquert und sind in Gefechtsbereitung mit unseren weit vor dem Westwall befindlichen Vorposten getreten. Der Feind ließ zahlreiche Toten und Gefangene, darunter auch einen Offizier, zurück.

In der Nacht zum 9. September waren britische Flugzeuge über einigen Städten Nord- und Westdeutschlands abgestürzt. Die Besatzung eines bei Niedersachsen (Thüringen) abgestürzten englischen Kampfflugzeuges wurde gefangen genommen. An der Westgrenze wurden drei französische Flugzeuge über deutschem Hoheitsgebiet abgeschossen.

Bombenangriffe haben nicht stattgefunden.

Ostgrenze endgültig gesichert

Anordnung des Führers: Nördliche Grenze des Operationsgebietes vorverlegt.

Dank dem unangefochtenen Vordringen der Truppen auf dem östlichen Kriegsschauplatz ist die deutsche Ostgrenze endgültig für alle Zeiten gesichert.

Der Oberbefehlshaber des Heeres hat daher dem Führer gemeldet, daß die Notwendigkeit zur Ausübung volkssolidarischer Gewalt innerhalb der deutschen Reichsgrenze im Osten nicht mehr gegeben ist. Lediglich in der Provinz Schlesien nördlich der Oder wird an dem bisherigen Zustand aus technischen Gründen noch kurze Zeit festgehalten werden.

Der Führer und Oberste Befehlshaber hat daher angeordnet, daß die nördliche Grenze des Operationsgebietes mit Ausnahme von Schlesien nördlich der Oder ab 9. September nach Uhr an die deutsche Ostgrenze vorverlegt wird.

Der Oberbefehlshaber des Heeres darf daher angeordnen, daß die östliche Grenze des Operationsgebietes mit Ausnahme von Schlesien nördlich der Oder ab 9. September nach Uhr an die deutsche Ostgrenze vorverlegt wird.

Der Oberbefehlshaber des Heeres darf daher angeordnen, daß die östliche Grenze des Operationsgebietes mit Ausnahme von Schlesien nördlich der Oder ab 9. September nach Uhr an die deutsche Ostgrenze vorverlegt wird.

Polenregierung auf der Flucht nach Rumänien?

Aufstand der Ukrainer gegen die polnischen Bedränger. Aus Polen übermittelte Nachrichten berichten, daß sich Teile der polnischen Regierung in Lemberg aufzuhalten. Die rumänische Regierung rechnet bereits mit der Möglichkeit, in den nächsten Tagen einzelne polnische Regierungsmitglieder an der Grenze einzupflanzen zu müssen.

Mitglieder der französischen und englischen Botschaft und Konflikte in Polen und Mitglieder beider Kolonien passieren andauernd die polnisch-rumänische Grenze. Zwischen dem 6. und 9. September fahren drei Sonderzüge mit Franzosen durch, die direkt nach Constanza zur Weiterverteilung geleitet wurden.

Sonntag trafen in Hermannstadt rumänische Nachrichten ein, daß sich Ökklizien in hellem Luster befinde. Die dortige ukrainische Bevölkerung habe sich gegen die Gewaltmaßnahmen der Polen erhoben. In dem Gebiet zwischen Czernowitz und Sighetu Marmației haben ukrainische Bauern zahlreiche Höfe polnischer Gutsbesitzer in Flammen aufgehen lassen.

Polnische Auslandsvertretungen völlig abgeschnitten

Durch die Flucht des polnischen Außenministeriums aus Warschau ist die Verbindung der polnischen Gesandtschaften in den baltischen Staaten mit dem polnischen Außenministerium vollständig unterbrochen. Die polnischen Gesandtschaften erhalten nicht einmal polnische Zeitungen regelmäßig zugestellt.